



rar nuestros productos constantemente, el software de su dispositivo puede variar en aspecto y/o funciones, respecto al presentado en este manual.

ADVERTENCIA

Para prevenir un incendio o electrocuciones, no exponga el dispositivo a la lluvia o lo deje en zonas húmedas. Utilice el producto sólo para su uso personal. Copiar CDs o descargar archivos de música, video o foto para su venta u otros propósitos comerciales puede representar una violación de la ley del Copyright. Los materiales registrados, obras de arte y/o presentaciones requieren una autorización para reproducirlos total o parcialmente. Por favor, tenga en cuenta todas las leyes relativas al registro y uso de estas prácticas que sean aplicables en su país y jurisdicción.

Para mayor seguridad en la conducción, sólo un pasajero debe manipular el dispositivo mientras el vehículo se encuentre en marcha y no el conductor. Las leyes que regulan el uso de dispositivos electrónicos por el conductor pueden aplicarse en su jurisdicción y/o país.

ENCENDER Y APAGAR EL DISPOSITIVO

Encienda el dispositivo deslizando el interruptor On/Off hacia la posición On y mantenga pulsado el botón Play/Pausa por unos segundos. Para apagar el dispositivo, mantenga pulsado el botón Play/Pausa y deslice el interruptor On/Off a la posición Off. Si el dispositivo no se está usando mientras está encendido, éste se apagará automáticamente tras estar unos minutos inactivo. Este auto apagado puede ajustarse en la pantalla de configuración.

COPIE ARCHIVOS DE MÚSICA EN SU ARCHOS

CONECTARSE A UN PC Y COPIAR LOS ARCHIVOS AL DISPOSITIVO

El reproductor ARCHOS 2 es "Plug&Play" para los sistemas operativos Windows® 2000, Windows XP y Windows Vista. También puede utilizarse con equipos Macintosh® y Linux™ que reconocen dispositivos de almacenamiento masivo USB.

- Conecte el extremo más grande del cable USB al puerto USB del PC y el pequeño, al puerto USB del dispositivo.
- Cuando el icono aparezca en la parte inferior de la pantalla Windows®, haga doble clic en **Mi Ordenador** en el escritorio. Verá, entonces, un disco extraíble que representa su ARCHOS 2.
- Copie y pegue sus archivos y carpetas de música en la carpeta de Music de su ARCHOS 2. Del mismo modo, copie y pegue sus archivos de de fotos en la carpeta **Photo** y los de vídeo, en la carpeta **Video**.

Si lo prefiere, puede usar Windows Media® Player para sincronizar la colección de música en ordenador con su ARCHOS 2. Véase la sección de Ayuda del Windows Media® Player para obtener más información.

DESCONECTAR EL REPRODUCTOR DE SU ORDENADOR DE FORMA SEGURA

Para ordenadores con Windows®:

- Cierre todos los programas, como Windows Media®, que pueda estar utilizando su ARCHOS 2.
- Cliquee con el botón izquierdo del ratón en el icono 😺 situado en la parte inferior derecha de la barra de tareas. 2.
- Cliquee en el mensaje Quitar Dispositivo USB de Almacenamiento Masivo con seguridad Unidad (X).

Cuando se lo permita el equipo, ya podrá desconectar el cable de conexión USB del ARCHOS 2.

Nota: Para equipos Macintosh®, arrastre el dispositivo ARCHOS 2 a la Papelera (que se convierte en una flecha) y le permitirá retirar el cable. Atención: Re la desconexión del ARCHOS 2 de forma errónea puede conllevar una pérdida de datos.

CARGAR LA BATERÍA

Nota: Para un mejor funcionamiento la batería necesita utilizarse con frecuencia. Si no usa el dispositivo regularmente, asegúrese de recargar la batería al menos una vez nor mejor de la companya del companya del companya de la companya del la companya de la co

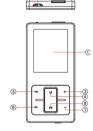
USAR UNA TARJETA DE MEMORIA MICRO-SD



El ARCHOS 2 incluye un slot para tarieta micro-SD situado en su parte superior. Inserte la tarieta en el slot como se indica. Empújela hacia abajo hasta que encaje en su sitio. Para retirarla, presiónela hacia abajo y saldrá sola para que pueda extraerla. Para reproducir archivos de la tarjeta, selecciones la opción **Archivos** del menú para ver las dos carpetas llamadas: **Memoria Interna** y **Tarjeta SD**. Seleccione **Tarjeta SD** y navegue por los archivos que desee.

Nota: Aunque el formato de la tarjeta micro-SD es estándar, puede darse el raro caso de encontrarse con algunas tarjetas micro-SD que no funcionen. En ese caso, utilice otra marca de tarjetas micro-SD.

DESCRIPCIÓN DEL DISPOSITIVO



- Pantalla LCD

- Jack para auriculares VOL+: Aumentar volumen Menú: Pulse brevemente para retroceder a la pantalla anterior o al menú principal. Pulse y mantenga unos
- segundos para ir al menú inicial desde cualquier pantalla. Previo/Arriba: Reproduzca el tema anterior o muévase hacia arriba en la lista de temas. Siguiente/Abajo: Reproduzca el siguiente tema o muévase hacia abajo en la lista
- VOL-: Disminuva el volumen 7. 8. Enter/Play/Pausa: Pulse para reproducir/parar una canción, vídeo o presentación de diapositivas automá-
- Slot para tarieta Micro-SD Encendido/Apagado
- 10. Encendido// 11. Puerto USB

Para bloquear/desbloquear botones, presione Menú y Vol — al mismo tiempo hasta que el icono de bloqueo aparezca/



REPRODUCIR MÚSICA

Si no está en la pantalla principal, pulse y mantenga el botón **Menù**. Use el botón **Siguiente/Abajo** para ir a **Música**. Pulse **Play** para entrar a la colección de música. Ahora puede seleccionar su música por campos (artista, álbum, título) o navegando a través de los archivos y carpetas. Use los botones **Siguiente/Previo** para moverse arriba y abajo en la lista. El ítem **Actualizando Librería** le permite poner al corriente su colección de música. Así, dispondrá de todas las últimas canciones que ha copiado en su dispositivo.



REPRODUCIR VÍDEOS

El reproductor de vídeo necesita que su archivo de vídeo esté en un formato específico para poder reproducirlo. Incluido en el paquete, encontrará un CD con un software que convertirá la mayoría de formatos de vídeo en este específico que requiere el sistema. Convierta sus archivos de vídeo a resolución 160 x 128 con su ordenador, utilizando este software, antes de copiarlos en su ARCHOS 2.



VER FOTOS

Pulse los botones Previo y Siguiente para navegar por las fotos. Presione el botón Play/pausa para iniciar o parar una presentación de dispositivas. La velocidad de dicha presentación puede ajustarse en la pantalla **Configuración**. Presione **Menú** para regresar al navegador **Foto** y ver las fotos de otras carpetas.

Nota: Las fotos deben estar en formato JPEG. Fotos mayores de 2560x2048 no podrán verse. Para reproducir fotos rápidamente, es preferible pasarlas a resolución 160x128 o valores aproximados, antes de copiarlas en su ARCHOS 2.



NAVEGAR POR EL SISTEMA DE ARCHIVOS

Para navegar por todos los archivos almacenados en el reproductor, presione y mantenga unos segundos el botón **Menú** para visualizar el menú principal. Seleccione **Archivos** y pulse el botón **Play/Pausa**. Use los botones **Previo/Siguiente** para moverse de arriba a abajo en la lista de archivos y carpetas. Pulse **Play/Pausa** para abrir una carpeta seleccionada. Para borrar un archivo, seleccione y pulse el botón **Vol –**. Entonces, use el botón **Siguiente** para seleccionar **Sí**, y a continuación **Play/Pausa** para confirmar.



(REC) GRABACIÓN DE VOZ

Pulse el botón Play/Pausa para entrar en la grabación de voz. Para empezar la grabación, pulse Play/Pausa. Verá un contador mosrdise el boton l'agyrada para entra en la grabación el merca de la grabación, el micrófiono está unicado en la parte inferior del dispositivo. Puede ajustar la sensibilidad del micro y la calidad de grabación en la pantalla **Configuración**.

Puede parar su grabación presionado el botón **Play/Pausa**. Puede continuar con su grabación pulsando, de nuevo **Play/pausa**. Presione el botón **Menú** para parar la grabación y guardarla. El archivo grabado se llamará **RECxxxx.wav** y podrá reproducirlo si se dirige a la pantalla **Música** y selecciona **Grabaciones**.



CAMBIAR LA CONFIGURACIÓN

Para personalizar la configuración de su reproductor, seleccione Configuración y pulse Play/Pausa

	MUSICA	MODO REPETICION	UNA VEZ (Reproduce la pista actual y luego para)
			REPITE UNA CANCIÓN (Repite pista actual)
			REPITE UNA VEZ LA CARPETA (Reproduce todos los archivos de audio de la carpeta seleccionada y para al finalizar)
			REPETICIÓN CARPETA (Repite todos los archivos de audio de la carpeta actual)
			NORMAL (Reproduce todos los archivos guardados en el dispositivo y para al finalizar)
			REPETIR TODO (Repite todos los archivos de audio guardados en el reproductor)
			INTRO (Reproduce los primeros 10 segundos de cada archivo de audio)
		MODO DE REPRODUCCIÓN	EN ORDEN (Reproduce los archivos de audio en orden)
			MODO ALEATORIO (Reproduce los archivos de audio de forma aleatoria)
		PROGRAMACIÓN ECUALIZADOR	NORMAL, BASS, ROCK, POP, CLÁSICA, JAZZ

GRABAR	CALIDAD DE GRABACIÓN	ALTA CALIDAD, CALIDAD ESTÁNDAR			
	VOLUMEN DE GRABACIÓN	+1, +2, +3, +4, +5			
PRESENTACIÓN DIAPOSITIVAS	TEXTO : Establece el tiempo de visualización entre las páginas mostradas (Pulse Play/Pausa para visualización automática).				
AUTOMÁTICA	FOTO: Fija el intervalo de tiempo entre una imagen y la siguiente en el modo presentación de diapositivas automático (pulse Play/Pausa para presentación de diapositivas).				
PANTALLA	RETROILUMINACIÓN	5 segundos, 10 segundos, 15 segundos, 20 segundos, 30 segundos, Siempre Encendido. Tiempo que tarda la pantalla en apagarse (función de ahorro de batería) cuando no se pulsa ningún botón.			
	BRILLO: 1 (alto) => 5 (bajo)				
	MODO RETROILUMINACIÓN	NORMAL – Luz tenue tras el temporizador de RETROILUMINACIÓN seleccionado MODO AHORRO – La pantalla se apaga tras el temporizador de RETROILUMINACIÓN escogido			
SISTEMA	ACERCA DE – Muestra la capacidad del dispositivo e información de la versión de software que tiene. La capacidad mostrada usa 1024 bytes por kilobyte.				
	CONFIGURACIÓN POR DEFECTO – Restablece la configuración de fábrica				
AUTO APAGADO	Fija el tiempo de reproducción continuo antes de que el dispositivo se apague automáticamente.				
IDIOMA	Selecciona el idioma de la interfaz de usuario				

SOLUCIONES

Problema	Posible Causa	Soluciones	
La pantalla LCD no muestra nada cuando se enciende el dispositivo.	Batería demasiado baja.	Cargar batería.	
No hay sonido cuando se reprodu- ce un archivo de audio.	Volumen demasiado bajo.	Ajuste volumen	
ce un archivo de audio.	El archivo de audio no está en formatos MP3 o WMA.	Convierta el archivo a MP3.	
El reproductor no puede conectarse al PC.	La interfaz USB no es compatible con el ordenador.	El equipo debe tener el sistema Windows 2000, XP, Vista u otro sistema operativo que reconozca dispositivos de almacenamiento masivo.	
El tiempo de una canción mostra- do cambia constantemente.	Puede deberse a que el archivo está codificado a una velocidad de bits variable.	Convierta su archivo de audio con un programa para conseguir una velocidad de bit constante.	
El ordenador muestra un error al co- nectar/desconectar el dispositivo.	El reproductor se desconectó bruscamente del PC mientras se estaban transfiriendo los archivos.	No desconecte el reproductor del PC. Hágalo con cuidado como se especifica en las instrucciones anteriormente señaladas.	
Cantidad de memoria mostrada en el reproductor es menor a la seña- lada en la caja.	Parte de la memoria se utiliza para guardar programas y mostrar caracteres. Además, la capacidad de dispositivo mostrada utiliza 1024 bytes por cada mil bytes del sistema. El número de bytes reales de alma cenamiento es como se señala en el paquete.		
No se reproduce el vídeo.	El formato del archivo no es compatible o éste es muy grande.	Use el software de conversión de vídeo incluido para convertir su vídeo.	
No se reproducen las fotos	La resolución de la imagen es superior a lo que soporta el dispositivo.	El dispositivo soporta una resolución máxima de 2560 X 2048. Utilice su ordenador para bajar la resolución de su foto.	



REGISTRE SU PRODUCTO!

Una vez abra su producto ARCHOS, le recomendamos que emplee unos minutos en registrarlo. Esto le permitirá acceder a nuestro servicio



En nuestra Web

Vea la sección Preguntas Frecuentes en www.archos.com/faq



Contacte con nuestro Equipo de Servicio Técnico

Visite www.archos.com/support para ayuda vía e-mail. EE.UU y Canadá: Llame al 877-300-8879 (libre de impuestos) Europa: Por favor, registre su producto antes de llamar al Servicio Técnico.

INFORMACIÓN LEGAL Y DE SEGURIDAD

Garantía v Responsabilidad Limitadas

Este producto se vende con una garantía limitada y recursos específicos disponibles para el comprador original en el caso que el producto no cumpla la garantía limitada. La responsabilidad del fabricante puede verse limitada de acuerdo con su contrato de venta. En general, y no de forma ilimitada, el fabricante no será responsable de los daños sufridos en el producto provocados por desastres naturales, incendio, descarga estática, uso indebido, abuso, negligencia, instalación o manejo impropio, reparación no autorizada, alteraciones o accidentes. En ninguno caso, el fabricante se hará responsable por la pérdida de datos almacenados en el disco.

EL FABRICANTE NO SE HARÁ RESPONSABLE DE NINGÚN DAÑO ESPECIAL, INCIDENTAL O FORTUITO, INCLUSO AUN HABIENDO SIDO INFORMADO PREVIAMENTE DE LA POSIBILIDAD DE QUE OCURRA.

LA POSIBILIDAD DE QUE OCURRA.

(La(s) licencia(s) ARCHOS no ofrece(n) ninguna garantía, expresas o implícitas, incluyendo, sin limitación, las garantías implícitas de comercialización y adecuación para un propósito en particular, en relación con el producto licenciado. La(s) licencia(s) ARCHOS no autorizan, garantizan ni recurren respecto al uso o resultados del uso del producto licenciados en términos de corrección, exactitud, fiabilidad, corrección u otros. La totalidad del riesgo en cuanto a los resultados y el rendimiento del producto bajo licencia, será asumido por usted. La exclusión a desa mencionada puede no aplicársele a usted.

En ningún caso el/los licenciatario(s) ARCHOS, ni sus directores, funcionarios, empleados o agentes (llamado colectivamente licenciatario ARCHOS) será responsable de ningún daño acontecido como consecuencia fortuita, incidental o indirecta (incluyendo los daños por pérdida de beneficio, interrupción del negocio, pérdida de información comercial, y similares) que surjan de la incapacidad de utilización del producto bajo licencia, incluso si el licenciatario ARCHOS ha sido advertido de la cales daños. Debido a que al-gunas jurisdicciones no permiten la exclusión o limitación de la responsabilidad ante daños fortuitos o incidentales, las limitaciones anteriores pueden no ser aplicadas en su caso. Por favor, consulte su contrato de venta para conseguir una declaración completa de sus derechos de garantía, reparaciones y limitación de responsabilidad.

Además, la garantía no es aplicable a:

- Daños o problemas derivados del mal uso, abuso, accidente, alteración o corriente eléctrica o voltaje incorrectos. Cualquier producto con el sello de garantía o etiqueta de número de serie manipulado o dañado. Cualquier producto sin garantía o etiqueta de número de serie.

 Baterias y cualquier otro consumible suministrado con o en el equipo.

El usuario final debe usar este producto sólo en conformidad con su propósito original y está estrictamente prohibido hacer cualquier modificación técnica que podría afectar a los derechos de terceros. Cualquier modificación en el hardware, software o carcasa del producto debe estar aprobada por escrito por ARCHOS. Los productos modificados sin autorización están sujetos a la retirada de todas o algunas cláusulas de la garantía. Como parte del acuerdo contractual de sus productos, ARCHOS se compromete a garantizar la disponibilidad de piezas y componentes que son esenciales para el correcto uso y funcionamiento de sus productos. Esta disponibilidad se garantiza por un período de dos años, a partir del lanzamiento de la primera versión comercializada.

Precaución Batería Litio-ión

Este producto está equipado con una batería de Litio-ion. No la agujeree, abra o desmonte ni la use en entornos húmedos y/o corrosivos. No ponga, guarde o deje su producto en o cerca de fuentes de calor, expuesto directamente a la luz solar, en una localización de alta temperaturas en un contenedor a presión o en un microondas. No lo exponga a temperaturas mayores de 60°C. Si la batería gotea y contacta con su piel, lávese con abundante agua y busque atención médica de forma inmediata. Si no sigue las instrucciones aquí expresadas podría darse el caso que el ácido de la batería de Litio-ion se calentara, explotara o ardiera y causara otras heridas o daños.

Sólo los técnicos oficiales de ARCHOS están cualificados para reparar su dispositivo ARCHOS. Acudir a personas no cualificadas para reparar su producto ARCHOS puede conlleva riesgos para usted y dañar su dispositivo, así como anular su garantía. Para prevenir riesgos de electrocuciones, esta unidad únicamente deberá abrirse por personal oficial cualificado.

Declaración de Conformidad de la FCC

Este equipo ha sido probado y cumple con los requisitos de Clase B para un dispositivo digital, en conformidad con la Parte 15 del Reglamento de la FCC (Federal Communications Comission). Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable ante interferencias perjudiciales en instalaciones domésticas/residenciales. Este equipo genera, utiliza y puede emitir energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza conforme a las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales a las comunicaciones por radio. Sín embargo, no hay garantia de que no se produzcan interferencias en una instalación particular. Si este equipo causa interferencias perjudiciales para la recepción de radio o televisión, que pueden ser resueltas apagando y encendiendo el equipo, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia siguiendo una o más de las siguientes medidas:

- Reoriente o cambie la ubicación de la antena receptora.
- Aumente la separación entre equipo y receptor
 Conecte el equipo a una toma que esté en un circuito diferente al que está conectado el receptor.
 Consulte a su vendedor o un Técnico de Radio/TV especializado para obtener ayuda.

Para asegurar el cumplimiento ininterrumpido, todos los cambios o modificaciones no aprobadas expresamente por la parte responsable la conformidad, podrían invalidar la autoridad del usuario para operar en este equipo. (Ejemplo - utilizar únicamente los cables de interfaz protegidos cuando lo conecte al ordenador o periféricos).

EE.UU.: - Este dispositivo cumple con la Parte 15 de la Normativa de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones: (1) este dispositivo no puede causar interferencias perjudiciales y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluidas interferencias que puedan causar un funcionamiento no deseado. - Declaración de Exposición de Radiación de la FCC: Este equipo cumple con los límites establecidos de exposición a radiación de la FCC para un entorno no controlado. Este transmisor no debe ser co-ubicado u operar en conjunción con cualquier otra antena o transmisor.

Canadá: - El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) este dispositivo no puede causar interferencias y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia, incluyendo interferencias que puedan provocar un funcionamiento no deseado del dispositivo.

El funcionamiento normal del producto puede verse alterado por DEE. Si se da el caso, basta con apagar su dispositivo con el interruptor On/Off y reinícielo. Durante la transferencia de archivos, por favor, manéjelo con cuidado y en un entorno sin energía estática. Prevención de Lesiones Auditivas



Este producto respeta las normativas vigentes sobre limitaciones a un nivel seguro en el volumen de salida fijado para los dispositivos de audio. Al escuchar su dispositivo con auriculares a un volumen muy alto corre el riesgo de dañar permanentemente sus oídos. Incluso si usted está acostumbrado a ese tipo de volumen y le parece normal, está corriendo un riesgo innecesario de padecer una lesión auditiva. Reduzca el volumen de su dispositivo a un nivel razonable para evitar y le parece infinita, esca conferiou on in lesgo inflecesanto de padece una tession auditiva. Reduzca et volumen de sus dispositivo a un invertaziona con consistente auditivas permanentes. Si organizario que pritido en sus oldos, baje el volumen o apague su dispositivo. Este dispositivo ha sido probado con los auriculares suministrados por ARCHOS, para preses se recomienda que utilice solamente los siguientes modelos: auriculares ARCHOS, o cualquier otro que cumpla las normativas actuales. Otros modelos de aur

Consideraciones Ambientales



cción del medio ambiente es una preocupación importante para ARCHOS. Para traducir este compromiso en acciones tangibles, ARCHOS ha incluido una métodos para favorecer el respecto por el entorno en toda su gama de productos. Desde la fabricación hasta su uso y su posterior eliminación. Baterias: oducto contiene un pack de pilas/baterias desechables, por favor deposítelas exclusivamente en los puntos de recolecta especialmente indicados para pilas/baterías gastadas.

El Producto: El símbolo del contendor de basura tachado de su dispositivo significa que pertenece a la categoría de equipo eléctrico/electrónico. Productos de este tipo contie nen sustancias potencialmente peligrosas para el medio ambiente y la salud. Por tanto, no debe depositar su ARCHOS en contenedores de basura convencional. En este caso la normativa europea señala que dichos productos deben ser recogidos en:

- Lugares de distribución en el caso de compra de éste u otros productos electrónicos similares.
- Áreas destinadas a dicha recogida (centros de residuos, sistemas de basuras clasificadas, etc.)
- Al hacerlo, estará participando activamente en la reutilización y el reciclado de equipos electrónicos y eléctricos que puede tener graves efectos sobre el medio ambiente y la salud.

Copyright

Copyright ARCHOS © 2009. Todos los derechos reservados.

Este documento no puede ser, en su totalidad o parcialmente, copiado, fotocopiado, reproducido, traducido o recogido en ningún medio electrónico o de forma legible por una máquina sin el consentimiento previo por escrito de ARCHOS. Todas las marcas y nombres de productos son marcas registradas y propiedad de sus respectivos dueños. Las especificaciones están sujetas a cambios sin notificación previa. Salvo errores y omisiones. Las imágenes e ilustraciones no siempre pueden coincidir con los contenidos. Responsabilidad de garantía: En base a lo permitido por la ley vigente, no se pueden infringir las representaciones y garantías de los copyrights u otros derechos de propiedad intelectual resultantes del uso del producto bajo condiciones que no sean otras que las anteriormente especificadas y excluidas.